

**ARPAE**  
**Agenzia regionale per la prevenzione, l'ambiente e l'energia**  
**dell'Emilia - Romagna**

\* \* \*

**Atti amministrativi**

|                             |                                                                                                                                                                                                                                                                   |
|-----------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Determinazione dirigenziale | n. DET-AMB-2025-1763 del 25/03/2025                                                                                                                                                                                                                               |
| Oggetto                     | D.LGS. 152/06 PARTE SECONDA, L.R. 21/04. DITTA FERRARI S.P.A.. INSTALLAZIONE PER LA FABBRICAZIONE DI AUTOMOBILI, SITO IN VIA ABETONE INFERIORE N. 4 - MARANELLO (MO). (RIF. INT. N. 09/00159560366). MODIFICA NON SOSTANZIALE AUTORIZZAZIONE INTEGRATA AMBIENTALE |
| Proposta                    | n. PDET-AMB-2025-1824 del 24/03/2025                                                                                                                                                                                                                              |
| Struttura adottante         | Servizio Autorizzazioni e Concessioni di Modena                                                                                                                                                                                                                   |
| Dirigente adottante         | ANNA MARIA MANZIERI                                                                                                                                                                                                                                               |

Questo giorno venticinque MARZO 2025 presso la sede di Via Giardini 472/L - 41124 Modena, il Responsabile della Servizio Autorizzazioni e Concessioni di Modena, ANNA MARIA MANZIERI, determina quanto segue.

OGGETTO: D.LGS. 152/06 PARTE SECONDA – L.R. 21/04. DITTA **FERRARI S.P.A.** - INSTALLAZIONE PER LA FABBRICAZIONE DI AUTOMOBILI, SITO IN VIA ABETONE INFERIORE N. 4 - MARANELLO (MO). (RIF. INT. N. 09/00159560366).

**MODIFICA NON SOSTANZIALE AUTORIZZAZIONE INTEGRATA AMBIENTALE.**

Richiamato il Decreto Legislativo 3 Aprile 2006, n. 152 e successive modifiche (in particolare il D.Lgs. n. 46 del 04/05/2014);

vista la Legge Regionale n. 21 del 11 ottobre 2004, come modificata dalla Legge Regionale n. 13 del 28 luglio 2015 “Riforma del sistema di governo regionale e locale e disposizioni su Città metropolitana di Bologna, Province, Comuni e loro Unioni”, che assegna le funzioni amministrative in materia di AIA all’Agenzia Regionale per la Prevenzione, l’Ambiente e l’Energia (ARPAE);

richiamato il Decreto del Ministero dell’Ambiente e della Tutela del Territorio e del Mare 24/04/2008 “Modalità, anche contabili, e tariffe da applicare in relazione alle istruttorie ed ai controlli previsti dal D.Lgs. 18 febbraio 2005, n. 59”;

richiamate, altresì:

- la D.G.R. n. 1913 del 17/11/2008 “Prevenzione e riduzione integrate dell’inquinamento (IPPC) – recepimento del tariffario nazionale da applicare in relazione alle istruttorie ed ai controlli previsti dal D.Lgs. 59/2005”;
- la D.G.R. n. 155 del 16/02/2009 “Prevenzione e riduzione integrate dell’inquinamento (IPPC) – Modifiche e integrazioni al tariffario da applicare in relazione alle istruttorie e ai controlli previsti dal D.Lgs. 59/2005”;
- la V<sup>^</sup> circolare della Regione Emilia Romagna PG/2008/187404 del 01/08/2008 “Prevenzione e riduzione integrate dell’inquinamento (IPPC) – Indicazioni per la gestione delle Autorizzazioni Integrate Ambientali rilasciate ai sensi del D.Lgs. 59/05 e della Legge Regionale n. 21 del 11 ottobre 2004”;
- la D.G.R. n. 497 del 23/04/2012 “Indirizzi per il raccordo tra procedimento unico del SUAP e procedimento AIA (IPPC) e per le modalità di gestione telematica”;
- la D.G.R. n. 1795 del 31/10/2016 “Direttiva per lo svolgimento di funzioni in materia di VAS, VIA, AIA ed AUA in attuazione della L.R. n. 13/2015”;
- la D.G.R. n. 2124 del 10/12/2018 “Piano regionale di ispezione per le installazioni con Autorizzazione Integrata Ambientale (AIA) e approvazione degli indirizzi per il coordinamento delle attività ispettive” e successiva Determinazione regionale n. 16979 del 19/09/2019 “Approvazione rettifiche degli allegati B e C della Delibera di Giunta Regionale n. 2124 del 10/12/2019”;
- la Determinazione Dirigenziale n. 273 del 10/01/2025 dell’Area Valutazione Impatto Ambientale e Autorizzazioni della Regione Emilia Romagna “*Approvazione della programmazione regionale dei controlli per le installazioni con Autorizzazione Integrata Ambientale (AIA) per il triennio 2025-2027, secondo i criteri definiti con la deliberazione di Giunta Regionale n. 2124/2018*”;

richiamata la **Determinazione n. 136 del 28/03/2013 di Rinnovo dell’Autorizzazione Integrata Ambientale** con scadenza al 31/03/2025 e ss.mm. rilasciata dalla Provincia di Modena alla Ditta FERRARI S.P.A., avente sede legale in Via Emilia Est n. 1163, in Comune di Modena, in qualità di gestore dell’impianto per la fabbricazione di automobili comprendente le attività IPPC di trattamento di superficie di metalli e di materie plastiche, fusione e lega di metalli non ferrosi e

combustione termica (punti 2.6 - 2.5 b - 1.1 - All. VIII, Parte Seconda, D.Lgs. 152/06 e ss.mm.), sito in Via Abetone Inferiore n. 4, in Comune di Maranello (MO);

richiamata, in particolare, la **Determinazione n. 6325 del 14/12/2021** con la quale Arpae di Modena ha aggiornato interamente l'Autorizzazione Integrata Ambientale di Ferrari S.p.A. e sono stati sostituiti tutti i precedenti atti;

richiamate le **Det. n. 876 del 23/02/2022, Det. n. 2972 del 10/06/2022, Det. n. 5222 del 11/10/2022, Det. n. 897 del 23/02/2023, Det. n. 4126 del 11/08/2023, Det. n. 1168 del 28/02/2024, Det. n. 3985 del 17/07/2024 e Det. n. 7185 del 23/12/2024** di modifica non sostanziale dell'atto di aggiornamento suddetto;

richiamata, inoltre, la **Det. n. 4045 del 08/08/2022** di modifica generale d'ufficio delle AIA a seguito di verifica normativa relativa agli autocontrolli;

richiamata la domanda di modifica non sostanziale dell'AIA inviata da Ferrari S.p.A. in data 04/02/2025 mediante il Portale AIA "Osservatorio IPPC" della Regione Emilia Romagna (assunta agli atti con prot. n. 21493 del 04/02/2025) con la quale:

1. sono richieste **modifiche al quadro delle emissioni autorizzate** come di seguito dettagliato:

- nel reparto **ATV (Tab.3):**

- eliminazione del punto di emissione **E25** "Gas di Scarico trasporto scocche" a seguito di dismissione dell'impianto associato;

- nel reparto **Esperienze, Montaggio Motori e Nuovi Compositi GT (Tab.5):**

- modifica del punto di emissione **E22** che sarà rinominato "Cabina discatura (2 banchi) e cabina di discatura robotizzata + sabbiatrice" a seguito dell'aggiunta di una sabbiatrice per la lavorazione di piccoli inserti metallici attraverso abrasione con polvere inerte (sabbia). Il nuovo impianto avrà funzionamento saltuario e tale modifica non comporterà variazioni ai parametri autorizzati;

- nel reparto **Ges (Tab.6):**

- modifica della denominazione dei punti di emissione **E13** ed **E17** eliminando il riferimento relativo alla "Passaponti". La modifica non comporterà variazioni ai parametri autorizzati;
- aggiunta alle aspirazioni di emergenza già presenti in reparto associate ai punti di emissione **E15** ed **E16** di nuovi collegamenti di banchi di lavoro per sviluppo batterie (Emergenza Venting batterie). La modifica non comporterà variazioni ai parametri autorizzati;
- modifica della denominazione dei punti di emissione **E80** ed **E130** a seguito dell'eliminazione della crimpatrice dalla prima e suo spostamento su E130. La modifica non comporterà variazioni ai parametri autorizzati;
- modifica della denominazione del punto di emissione **E107** in quanto l'aspirazione aria calda proveniente dalla stampante 3D sarà inviata ad un nuovo punto di emissione E134 "Sfiato a parete cappa stampanti 3D" per il quale sono richieste le seguenti caratteristiche: portata 1500 Nm<sup>3</sup>/h, altezza 8 m, funzionamento 5 h/g e nessun inquinante associato. L'emissione E107 rimarrà dedicata alla sola cappa chimica e non si avrà variazione ai parametri autorizzati;

- nel reparto **Meccanica Ges (Tab.8):**

- modifica della denominazione dei punti di emissione **E46** ed **E23** in quanto la foratrice collegata al primo punto sarà trasferita e collegata ad E23. La modifica non comporterà variazioni ai parametri autorizzati;

- nel reparto **GdV (Tab.9)**:

- ▶ aggiunta del punto di emissione **E31** a seguito dell'installazione di una cappa aspirante con sistema di aspirazione chiuso (tipo cappa chimica). Al di sotto di tale cappa verrà mantenuto un contenitore di piccole dimensioni, chiuso con coperchio a tenuta, all'interno del quale verranno inseriti particolari immersi in acetone. Per il nuovo punto sono proposte le seguenti caratteristiche: portata 630 Nm<sup>3</sup>/h, altezza 20,4 m, funzionamento 12 h/g e nessun inquinante associato;

- nel reparto **CTSMI (Tab.16)**:

- ▶ aggiunta dei punti di emissione **E98 ed E99** a seguito dell'installazione di due camini di espulsione fumi di emergenza nel reparto Assemblaggio batterie. Per ognuno dei nuovi punti sono proposte le seguenti caratteristiche: portata 5300 Nm<sup>3</sup>/h, altezza 20,4 m, funzionamento solo in caso di emergenza e nessun inquinante associato;
- ▶ aggiunta del punto di emissione **E100** a seguito dell'installazione di un'aspirazione a servizio del magnetoscopio. Per il nuovo punto sono proposte le seguenti caratteristiche: portata 840 Nm<sup>3</sup>/h, altezza 4,3 m, funzionamento 4 h/g e nessun inquinante associato;

2. sono richieste **modifiche al quadro degli scarichi parziali** in particolare, è comunicata la dismissione:

- dell'impianto di addolcimento a servizio del TAP Nuovo impianto acqua industriale GT, il cui scarico era convogliato nello scarico parziale **BS**;
- degli addolcitori i cui scarichi erano convogliati nello scarico parziale **R**; pertanto, per tale scarico parziale è richiesto il mantenimento dello scarico associato all'osmosi, al quale è stato aggiunto un sistema di prefiltrazione dell'acqua.

Alla domanda di modifica suddetta il gestore allega i quadri e le planimetrie aggiornate delle emissioni in atmosfera associate ai reparti oggetto di modifica;

dato atto che in data 23/01/2025 il gestore ha provveduto al pagamento delle spese istruttorie dovute in riferimento alla comunicazione sopra citata, che si configura come "modifica non sostanziale che comporta l'aggiornamento dell'Autorizzazione";

richiamato il contributo tecnico del Servizio Territoriale ARP AE di Modena - Unità Presidio Territoriale Maranello-Pavullo pervenuto in data 04/03/2025 (recante prot. n. 41157) nel quale viene espresso parere favorevole con prescrizioni al rilascio delle modifiche richieste, riportate nel presente atto;

preso atto:

- dell'eliminazione del punto di emissione **E25** nel reparto **ATV (Tab.3)**;
- della correzione della descrizione dei punti di emissione **E13 ed E17** nel reparto **Ges (Tab.6)** senza variazione dei parametri associati e ritenuta, pertanto, non necessaria nessuna comunicazione;
- dell'aggiunta di nuovi collegamenti di emergenza venting batterie ai punti di emissione **E15 ed E16** del reparto **Ges (Tab.6)**, senza variazione dei parametri associati e ritenuta, pertanto, non necessaria nessuna comunicazione;
- dello spostamento nel reparto **Ges (Tab.6)** della crimpatrice dal punto di emissione **E80** al punto di emissione **E130** senza variazione dei parametri associati e ritenuta, pertanto, non necessaria nessuna comunicazione non essendo, peraltro, associati inquinanti a tali emissioni;

- dell'eliminazione della foratrice dal punto di emissione **E46** nel reparto **Meccanica Ges** (Tab.8) senza variazione dei parametri associati;
- dell'eliminazione della stampante 3D dal punto di emissione **E107** del reparto **Ges** (Tab.6) senza variazione dei parametri associati;
- dell'aggiornamento delle planimetrie delle emissioni in atmosfera associate ai Reparti soggetti a modifica;
- dell'eliminazione dello scarico parziale **BS** il quale sarà eliminato anche dall'elenco degli scarichi parziali autorizzati;
- dell'eliminazione del l'addolcitore a servizio dello scarico parziale R il quale sarà rinominato e associato solamente all'impianto ad osmosi;

valutato che relativamente alle modifiche apportate ai quadri delle emissioni autorizzate:

1. del reparto **Esperienze, Montaggio Motori e Nuovi Compositi GT** (Tab.5) per il punto di emissione **E22** si ritiene sufficiente che il gestore invii la prima analisi dell'autocontrollo effettuato successivamente al collegamento della sabbiatrice;
2. del reparto **Ges** (Tab.6) per il punto di emissione **E134** si ritiene sufficiente che il gestore comunichi la data di messa in esercizio ed a regime dell'emissione;
3. del reparto **Meccanica Ges** (Tab.8) per il punto di emissione **E23** si ritiene sufficiente che il gestore invii la prima analisi dell'autocontrollo effettuato successivamente al collegamento della foratrice;
4. del reparto **GdV** (Tab.9) per il punto di emissione **E31** si ritiene sufficiente che il gestore comunichi la data di messa in esercizio ed a regime dell'emissione;
5. del reparto **CTSMI** (Tab.16) per i punti di emissione **E98** ed **E99**, che funzionano solo in caso di emergenza, si ritiene sufficiente che il gestore comunichi la data di messa in esercizio delle emissioni e per il punto di emissione **E100** che comunichi la messa in esercizio e a regime di tale emissione;

valutato necessario aggiornare le tabelle relative ai Punti di Emissione in Atmosfera e Piani di Monitoraggio dei Reparti oggetto di domanda di modifica;

verificato che rispetto all'ultima modifica rilasciata non si avrà nessuna variazione in merito ai flussi di massa autorizzati a seguito delle modifiche richieste per i vari reparti;

verificato che rispetto alle restanti matrici ambientali non si avranno variazioni significative;

verificato che le modifiche comunicate si configurano come **non sostanziali** e ritenendo necessario aggiornare l'Autorizzazione Integrata Ambientale alla luce di tali modifiche;

viste:

- la D.D.G. 130/2021 di approvazione dell'Assetto organizzativo generale dell'Agenzia;
- la D.G.R. n. 2291/2021 di approvazione dell'Assetto organizzativo generale dell'Agenzia di cui alla citata D.D.G. n. 130/2021;
- la D.D.G. n. 75/2021 – come da ultimo modificata con la D.D.G. n. 19/2022 – di approvazione dell'Assetto organizzativo analitico e del documento Manuale organizzativo di Arpae Emilia-Romagna;
- la D.D.G. Arpae n. 100/2022 di aggiornamento della designazione dei responsabili trattamento dati personali ai sensi del D.Lgs 196/2003;

richiamate:

- la Deliberazione del Direttore Generale n. 12 del 31/01/2025 di conferimento alla dott.ssa Valentina Beltrame dell'incarico dirigenziale di Responsabile Area Autorizzazioni e Concessioni Centro;
- la Deliberazione del Direttore Generale n. 13 del 31/01/2025 di conferimento alla dott.ssa Anna Manzieri dell'incarico dirigenziale di responsabile del Servizio Autorizzazioni e Concessioni di Modena;

reso noto che:

- come previsto dalla Deliberazione del Direttore Generale D.D.G. n. 100 del 20/07/2022, il titolare del trattamento dei dati personali fornito dal proponente è il Direttore Generale di ARPAE;
- il soggetto attuatore degli adempimenti previsti dalla normativa in materia di trattamento dei dati personali è la Responsabile dell'Area Autorizzazioni e Concessioni Centro dott.ssa Valentina Beltrame, come previsto dalla Deliberazione del Direttore Generale D.D.G. n. 163 del 22.12.2022;
- le informazioni di cui all'art. 13 del D.Lgs. 196/2003 sono contenute nell'Informativa per il trattamento dei dati personali consultabile presso la segreteria di ARPAE SAC di Modena, con sede in Modena, Via Giardini n. 472 e disponibile sul sito istituzionale, su cui è possibile anche acquisire le informazioni di cui agli artt. 12, 13 e 14 del regolamento (UE) 2016/679 (RGDP);

per quanto precede,

### **la Dirigente determina**

- di autorizzare le modifiche impiantistiche comunicate e di aggiornare la **Determinazione n. 6325 del 14/12/2021 e s.m.** di aggiornamento completo dell'Autorizzazione Integrata Ambientale rilasciata da ARPAE di Modena a FERRARI S.P.A., avente sede legale in via Emilia Est n. 1163, in Comune di Modena, in qualità di gestore dell'impianto per la fabbricazione di automobili comprendente le attività IPPC di trattamento di superficie di metalli e di materie plastiche, fusione e lega di metalli non ferrosi e combustione termica (punti 2.6 - 2.5 b - 1.1 - All. VIII, Parte Seconda, D.Lgs. 152/06 e ss.mm.) sito in via Abetone Inferiore n. 4, in Comune di Maranello (MO), come di seguito indicato:

a) nell'Allegato IV "Quadro Autorizzativo e Piano di Monitoraggio Emissioni in Atmosfera":

1. per i reparti Esperienze, Montaggio Motori e Nuovi Compositi GT; Ges; Meccanica Ges, GdV e CTSMI il gestore dovrà effettuare le seguenti procedure:
  - i. per i punti di emissione **E98** ed **E99** del reparto **CTSMI** (Tab.16) comunicazione 15 giorni prima della sola data di messa in esercizio a mezzo PEC all'ARPAE di Modena, al Comune di Maranello e al Comune di Fiorano Modenese;
  - ii. per i punti di emissione:
    - **E134** del reparto **Ges** (Tab.6)
    - **E31** del reparto **GdV** (Tab.9)
    - **E100** del reparto **CTSMI** (Tab.16)

comunicazione 15 giorni prima della data di messa in esercizio a mezzo PEC all'ARPAE di Modena, al Comune di Maranello e al Comune di Fiorano Modenese. Invio ai medesimi enti della data di messa a regime. Si rammenta che tra la data di messa in esercizio e quella di messa a regime non possono intercorrere più di 60 giorni;

- iii. trasmissione, a mezzo PEC all'ARPAE di Modena, al Comune di Maranello e al Comune di Fiorano Modenese, per i punti di emissione **E22** del reparto **Esperienze, Montaggio Motori e Nuovi Compositi GT** (Tab.5) ed **E23** del reparto **Meccanica Ges** (Tab.8) della prima analisi di autocontrollo prevista dal piano di monitoraggio successiva all'avvenuto collegamento alle emissioni degli impianti trasferiti, da inviare entro 30 giorni dall'avvenuta effettuazione della stessa;
2. le tabelle relative ai Punti di Emissione in Atmosfera e Piani di Monitoraggio dei Reparti ATV (Tab.3); Esperienze, Montaggio Motori e Nuovi Compositi GT (Tab.5); Ges (Tab.6); Meccanica Ges (Tab.8), galleria del Vento (Tab.9); CTSMI (Tab.16) sono sostituite con le rispettive tabelle allegate al presente atto di modifica (aggiornate tenendo in considerazione anche i punti di emissione eliminati);
- b) nell'Allegato V "Quadro Autorizzativo e Piano di Monitoraggio Prelievo Idrico ed Emissioni in Acqua" (rif. Allegato V alla Det. n. 3985 del 17/07/2024) sono apportate le seguenti modifiche:
- lo scarico parziale **BS** viene eliminato dalla tabella riportata alla **prescrizione n. 1** e dalla **tipologia di scarico d)** riportata alla **prescrizione n. 5**;
  - lo scarico parziale **R** nella tabella riportata alla **prescrizione n. 1** viene rinominato come di seguito:

| Scarico Parziale Interno | Ubicazione    | Tipo di acque scaricate          | Tipo di acque scaricate | n. scarico finale |
|--------------------------|---------------|----------------------------------|-------------------------|-------------------|
| <b>R</b>                 | Meccanica GeS | Impianto ad osmosi per emulsioni | Nere                    | 19                |

e viene eliminato dalla **tipologia di scarico d)** riportata alla **prescrizione n. 5**;

- di stabilire che il presente provvedimento ha la medesima validità della Determina n. 136 del 28/03/2013 e successive modifiche (in particolare, **Det. n. 6325 del 14/12/2021 di aggiornamento AIA**) rilasciate dalla Provincia di Modena e dalla SAC ARPAE di Modena (scadenza al 31/03/2025, a condizione che sia mantenuta la certificazione ISO 14001, diversamente avrà validità sino al 31/03/2023);
- di fare salvo il disposto dell'Autorizzazione Integrata Ambientale rilasciata con la Determina n. 136 del 28/03/2013 e successive modifiche, per quanto non modificato dal presente atto;
- di inviare copia della presente autorizzazione alla Ditta Ferrari S.p.A., al Comune di Maranello ed al Comune di Fiorano Modenese per il tramite del SUAP del dell'Unione dei Comuni del Distretto Ceramico;
- di informare che contro il presente provvedimento, ai sensi del D.Lgs. 2 luglio 2010 n. 104, gli interessati possono proporre ricorso al Tribunale Amministrativo Regionale competente entro 60 giorni decorrenti dalla notificazione, comunicazione o piena conoscenza dello stesso. In alternativa, ai sensi del DPR 24 novembre 1971 n. 1199, gli interessati possono proporre ricorso straordinario al Presidente della Repubblica entro 120 giorni decorrenti dalla notificazione, comunicazione o piena conoscenza del provvedimento in questione;
- di stabilire che, ai fini degli adempimenti in materia di trasparenza, per il presente provvedimento autorizzativo si provvederà alla pubblicazione ai sensi dell'art. 23 del D.Lgs. n. 33/2013 e del vigente Piano Integrato di Attività e Organizzazione (PIAO) di Arpa;e;

- di stabilire che il procedimento amministrativo sotteso al presente provvedimento è oggetto di misure di contrasto ai fini della prevenzione della corruzione, ai sensi e per gli effetti di cui alla Legge n. 190/2012 e del vigente Piano Integrato di Attività e Organizzazione (PIAO) di Arpae.

La presente autorizzazione è costituita complessivamente da n. 7 pagine + n. 6 allegati relativi alle Tabelle reparti modificati (Quadri emissioni in atmosfera dei singoli Reparti e relativi Piani di Monitoraggio).

LA RESPONSABILE DEL SERVIZIO  
AUTORIZZAZIONI E CONCESSIONI DI MODENA  
Dott.ssa Anna Maria Manzieri

Originale firmato elettronicamente secondo le norme vigenti.

*da sottoscrivere in caso di stampa*

La presente copia, composta di n. .... fogli, è conforme all'originale firmato digitalmente.

Data ..... Firma .....

**SI ATTESTA CHE IL PRESENTE DOCUMENTO È COPIA CONFORME DELL'ATTO ORIGINALE FIRMATO DIGITALMENTE.**